

Nr. 1 / Januar 2022

DAS MAGAZIN DER BERLINER VERKEHRSBETRIEBE

INTERVIEW MIT SCHAUSPIELERIN LUISE BEFORT

»BERLIN ÜBERRASCHT MICH IMMER WIEDER«

## INDUSTRIE UND INNOVATION

Mit der M17 von Oberschöneweide nach Adlershof

# Berlin • Konferenzen • Prägestätten • Kostbar-Sammler-Workshops •

WORLD MONEY FAIR'22 #DigitalFair

www.worldmoneyfair.de

## **GOES DIGITAL**

23.- 28. Februar 2022

### Seien Sie live dabei!

Neuheiten • die ganze Welt der Münzen Gold & Silber • Streaming Gewinnspiel mit attraktiven Preisen

> Wir starten am 1. Tag um 10 Uhr wie immer

Forum • Berlin-Auktion • Innovation Award • Sondermünzen • Gedenk-Edelmetallhäuser • münzen • Attraktionen Coin of the Year

### INHALT



### 8 Luise Befort

### Stationen meines Lebens

Ein Gespräch über das Hobby, das zum Beruf wurde, und über die Notwendigkeit, für den Klimaschutz einzutreten



Ronja lernt bei der BVG Gleisbauerin und lässt auch als Frau die Funken sprühen



### 16 Industrie und Innovation

**Eine Linie, zwei Welten**Mit der M17 von Oberschöneweide
nach Adlershof

### **KURZSTRECKE**

- 4 BVG-News
- 5 Termine
- 6 Nächster Halt
- 7 Prävention

### **MENSCHEN**

12 Mitfahrer\*in

### **BERLIN**

- 15 Umsteigemöglichkeit
- 20 Ein Gewinn für Berlin
- 22 Kulturhighlights

#### BVG

-otos: Andreas Süß, Ronald Klein, Matthias Wehofsky, Oliver

- 24 Netzspinne
- 26 Mitarbeiter\*innen
- 28 Abo exklusiv
  Angebote für Abonnenten
- 33 Tickets
- 36 Aus dem Archiv Einblicke in das Hausarchiv
- 37 Youngster
- 38 navi

Aktuelle Fahrplanänderungen

46 Service

### EDITORIAL

### Liebe Leser\*innen,

bekanntlich macht der Mai alles neu. Wir haben dieses Sprichwort etwas vorverlegt und präsentieren Ihnen – wie versprochen – hier unser neues PLUS. In unserem aufgefrischten Magazin wollen wir ab jetzt drei

Dinge noch stärker in den Fokus stellen: Menschen, Berlin, die BVG, also auch Sie. In kleinen Geschichten erzählen Mitfahrer\*innen, wohin sie gerade unterwegs sind, BVGer\*innen berichten über ihren Job, und auch für unsere jüngsten Fahrgäste gibt es nun eine eigene Seite. Altbewährtes bleibt natürlich bestehen. Gucken Sie doch mal!

Viel Spaß beim Neuentdecken wünscht Ihr Bernd Wegner



Die neue Straßenbahn für Berlin ist ein Star, schon bevor der erste Zug durchs Netz rollt. Das lebensgroße Modell der neuen Fahrzeug-Generation kann jetzt auch digital ausgiebig erkundet werden - und das ganz bequem am PC, Laptop, Smartphone oder Tablet. Auf der Website meinetram.de können Fans das virtuell begehbare 360-Grad-Modell ausgiebig erkunden. Per Mausklick oder Fingerwischen geht es durch Fahrgastraum, Multifunktionsabteil und Fahrer\*innen-Arbeitsplatz. Dank der hohen Auflösung ist es möglich, in

ieden Winkel hineinzuzoomen. 200 Einzelaufnahmen aus dem Mock-up und mehr als 140 Millionen Pixel sorgen für eine hohe Detailschärfe. Per Klick auf gelb markierte Infopunkte gibt es zusätzliche Infos, beispielsweise zum Lichtkonzept oder zu Notrufeinrichtungen. Ganz nebenbei erfahren Neugierige auch, warum ein Navi manchmal auch in der Straßenbahn sinnvoll ist. Die ersten echten Fahrzeuge sollen voraussichtlich Ende 2022 nach Berlin kommen und 2023 in den Linieneinsatz gehen.

Bernd Wegner

### **GANZ KURZ**

*Alles wird teurer – wir nicht:* Der Verkehrsverbund Berlin-Brandenburg (VBB) setzt 2022 ganz bewusst ein Zeichen für seine Fahrgäste! Die Fahrpreise für Busse und Bahnen im gesamten Verbundgebiet werden im neuen Jahr nicht erhöht.



### **BVG-NEWS**

### Mit dem zweiten fährt man besser

Eins, zwei, stufenfrei das gilt jetzt auch für den U-Bahnhof Jakob-Kaiser-Platz. Vor wenigen Wochen ging auf der Station der Linie U7 der zweite Aufzug in Betrieb. Damit ist der Bahnhof nun von beiden Seiten der Autobahn A111 stufenfrei erreichbar, Aufzug Nummer eins auf der Ostseite war bereits vor rund drei Jahren eröffnet worden.

### knacken die nächste Marke Ende letzten Jahres stand es fest: Über 10.000 Fahrgäste waren mit unseren

"Kleine Gelbe"

Shuttles seit Beginn des Fahrgastbetriebs in diesem Sommer auf den beiden Linien in Alt-Tegel unterwegs! Das Bundesverkehrsministerium hat au-Berdem grünes Licht dafür gegeben, das erfolgreiche Projekt mit den hochautomatisierten Kleinbussen bis Sommer 2022 fortzuführen.

**BVG PLUS** JANUAR 2022



### Neue Doppeldecker kommen aus Schottland

Die ersten beiden Serienfahrzeuge sind da: Zwei Doppeldecker des schottischen Herstellers Alexander Dennis (ADL) eröffnen eine neue Ära der berlintypischen zweistöckigen Busse. Im Laufe dieses Jahres werden nach und nach weitere Busse dieses Typs folgen, sodass bis Anfang 2023 der Bestand der ADL-Doppeldecker auf 200 Busse anwächst. Die neuen Busse bieten für Fahrgäste viele neue Features: So ist etwa das Multifunktionsabteil für Kinderwagen, Rollstühle und Rollatoren verbessert worden. Seit dem Sommer haben die Busexperten der BVG mit Hochdruck an einem Verbesserungskatalog gearbeitet und insgesamt 120 Änderungsvorschläge eingereicht. Christian Retzlaff

UNTERWEGS

Seit 17 Jahren ist die Kiez-Institution ein Eldorado für Sammler von rarem Vinyl. Die exzellent sortierten Platten in gutem Zustand reichen von Jazz über Rock bis zu Metal.

Record Store Berlin, Invalidenstraße 148, Mitte, Tel.: 030 - 28 44 46 80, Tram M8, 12: Pappelplatz (Tram M8, 12)

### **BVG-TERMINE**

### $\rightarrow$ 7. JANUAR

Für etwa dreieinhalb Wochen wird auf der U6 am Gleis 2 im U-Bahnhof Seestraße an Weichen und Gleisen gebaut.

→ Zwischen den Bahnhöfen Rehberge und Wedding fahren Busse im Ersatzverkehr.

### Pendelverkehr

Zwischen den Bahnhöfen Kurt-Schumacher-Platz und Rehberge besteht U-Bahn-Pendelbetrieb.

### $\rightarrow$ 20. JANUAR

Zum Ersten, zum Zweiten, zum Dritten: Nicht abgeholte Sachen aus dem BVG-Fundbüro kommen unter den Hammer.

→ Auktionshaus Beier, Saalburgstr. 3/3a, Tempelhof www.auktionshaus-beier.de

### Versteigerung

Besichtigung 8-10 Uhr, Versteigerung ab 10 Uhr. M46 (Bergholzstr.), Bus 277 (Saalburgstr.)

### $\rightarrow$ 31. JANUAR

Heute beginnen in Berlin und Brandenburg die Winterferien. Die sogenannten Schülerfahrten beim Omnibus entfallen.

→ Auf den U-Bahnen U5 und U8 gibt es während der Ferien keine Taktreduzierungen mehr.

### Schulbeginn

Am 7. Februar beginnt wieder die Schule. Busse und Bahnen fahren nach normalen Fahrplänen.

KURZSTRECKE KURZSTRECKE

### NEULICH IM BUS X33

Fundstücke aus unseren Social-Media-Kanälen. #weilwirdichlieben

"Danke an den netten Fahrer vom X33, der den Fahrgästen einen schönen Tag wünscht! Dickes Lob!"



2.500 KILOMETER MEHR

fahren unsere Busse und Bahnen seit dem jüngsten Fahrplanwechsel jetzt jeden Tag durch Berlin

### NÄCHSTER HALT

Flexibel fahren

> Das **neue FlexTicket** ist der perfekte Mittelweg zwischen Abo und Tageskarte

- Viele von Ihnen arbeiten von zu Hause, viele von Ihnen vermeiden aus guten Gründen tägliche Wege, die Ihnen vor Corona so selbstverständlich erschienen. Wir haben in Zusammenarbeit mit dem VBB jetzt auf diesen neuen Bedarf reagiert und das neue FlexTicket eingeführt, denn manchmal muss jede\*r auch mal raus.
- Das neue Angebot funktioniert so: Sie kaufen sich das FlexTicket für 44 Euro, und das berechtigt Sie, innerhalb von 30 Tagen an acht Tagen für jeweils 24 Stunden die BVG und die S-Bahn zu nutzen. Das heißt, Sie zahlen mit dem FlexTicket 5,50 Euro pro 24 genutzten Stunden statt 8,80 Euro für ein normales 24-Stunden-Ticket. Das ist eine Ersparnis von 37,5 Prozent und ein wirklich gutes Angebot.
- Erhältlich ist das FlexTicket online als
  Fahrschein auf dem Mobiltelefon oder analog
  in unseren Kundenzentren. Ab dem 1. Januar
  wird es für zunächst zwei Jahre für den
  Tarifbereich AB angeboten. Natürlich ist für
  unsere Kund\*innen, die regelmäßig fahren,
  das reguläre Abonnement die beste Lösung,
  Weil viele Menschen flexibler arbeiten und den
  ÖPNV nutzen, stellen wir uns aber gerne
  darauf ein. Wir wünschen Ihnen eine gute
  Fahrt mit unserem neuen Angebot.

Ihre Eva Kreienkamp
BVG-Vorstandsvorsitzende



Die 3G-Pflicht gilt im ÖPNV, aber auch für Bahnsteige und Fähranleger.

PANDEMIE

### **3G IN DER BVG**

**Geimpft, genesen oder negativ getestet** – das ist jetzt Pflicht bei der Nutzung der BVG

eit Ende November gilt für Fahrgäste der BVG die 3G-Regel: Nur wer geimpft, genesen oder negativ getestet ist, darf die Fahrzeuge der BVG nutzen. Seit Mitte Dezember gilt das auch für Bahnsteige und Fähranleger. Fahrgäste müssen einen entsprechenden Nachweis mitführen und auf Verlangen dem Sicherheitspersonal vorzeigen. Wer dies nicht kann, muss mit einer Vertragsstrafe von mindestens 50 Euro rechnen. Darüber hinaus gilt weiterhin die Pflicht, eine medizinische Maske zu tragen.

Damit die Nutzung der BVG für alle sicher und angenehm bleibt, tut das Unternehmen einiges für Fahrgäste und Personal:

- Unser Personal unterliegt ebenfalls der 3G-Pflicht.
- Alle unsere Fahrzeuge werden regelmäßig gründlich und zuverlässig gereinigt.

**BVG PLUS** JANUAR 2022

- Die automatische Lüftung, offene Fenster und regelmäßig geöffnete Türen sorgen für eine geringe Aerosolbelastung in den Fahrzeugen.
- Tickets können in den Bussen kontakt- und bargeldlos bezogen werden.
- Unsere Fahrinfo-App zeigt die voraussichtliche Auslastung einer Fahrt an, um das Abstandhalten zu erleichtern.

Fahrgäste, die sich krank fühlen, sollten den öffentlichen Nahverkehr meiden. Wer kann, sollte nicht in den Hauptverkehrszeiten fahren. Außerdem bitten wir unsere Fahrgäste, beim Einund Aussteigen nicht zu drängeln und die Abstände einzuhalten. Wenn sich alle an die Regeln halten, ist die Fahrt mit der BVG auch nach wie vor sicher und bequem. Christian Retzlaff



n nur einem Moment von null auf hundert. So hat Luise Befort den Start der Dreharbeiten zur neuen ZDF-Serie "Der Palast" empfunden. Im Zentrum des Geschehens: die größte Theaterbühne der Welt, der Friedrichstadtpalast im Herzen Berlins.

### In "Der Palast" wird sehr viel getanzt. Wie waren die Vorbereitungen auf die Serie?

Es waren vor allem körperlich sehr intensive Vorbereitungen. In der ersten Woche haben wir 25 Stunden, später 15 Stunden wöchentlich getanzt. Und das alles kurz nach dem Lockdown. Da hat man den Muskelkater auf jeden Fall gemerkt. Aber die Freude darüber, endlich wieder tanzen und drehen zu können nach so langer Zeit im Lockdown, war viel größer. Das war für mich ein echtes Geschenk.

### Tanzt du auch privat?

Meine Eltern haben mir mal gesagt, dass ich getanzt habe, bevor ich laufen konnte, und gesungen habe, bevor ich sprechen konnte. Also ja, ich tanze natürlich auch privat. Aber schon länger nicht mehr als regelmäßiges Training wie früher zum Beispiel Flamenco und Ballett. Daher war es schon eine große Herausforderung, vor allem weil wir gemeinsam mit den professionellen Tänzer\*innen auf der riesigen Bühne im Friedrichstadtpalast standen.

### Aber du hattest Heimvorteil! Als Jugendliche hast du schon auf der Bühne des Friedrichstadtpalastes gestanden. Hat das jetzt geholfen?

Das stimmt. Ich war zwei Jahre lang Solistin im Friedrichstadtpalast, das war damals hauptsächlich Gesang und Schauspiel. Es war ein besonders emotionaler Moment für mich, auf diese einzigartige Bühne zurückzukehren. Da kamen einige Erinnerungen an meine Zeit im Friedrichstadtpalast wieder hoch.



TIPP: "DER PALAST"
Vor der glamourösen
Kulisse des Friedrichstadt-Palastes wird eine packende Familiengeschichte erzählt.
Luise Befort spielt die
Konkurrentin von Solotänzerin Chris (Svenja
Jung). Chris steht plötzlich ihrer unbekannten
Zwillingsschwester gegenüber. Zu sehen am
3., 4. und 5. Januar
um 20:15 Uhr im ZDF.

#### Und welche waren das?

Vor allem dieser eine kurze Moment, bevor die Show losgeht. Wie es sich anfühlt, durch den Korridor zu gehen, die Aufregung zu spüren und dann auf der Bühne zu stehen. Dann steht auf einmal die Zeit still und man ist ganz in dieser Welt mit den Kolleg\*innen. Und das hat mir dann natürlich auch geholfen, diese neue Rolle zu verkörpern. Am ersten Tag der Generalprobe der Shows für die Serie habe ich richtig Gänsehaut bekommen. Ich bekomme jetzt noch Gänsehaut. (lacht)

### Klingt, als wärst du wie gemacht für die Rolle. Wie war das beim Casting?

Beim Casting war das ähnlich. Das hat nämlich auch im Palast stattgefunden, und immer wieder hab ich bei dem Projekt an früher gedacht. Wie ich damals immer beim Pförtner vorbeigelaufen bin und all die kleinen Sachen, die einem dann wieder einfallen. Es war einfach toll, wieder dort zu sein.

### Die Serie spielt in der Zeit der DDR. Wie war es, sich da hineinzuversetzen?

Ich hab mich im Vorhinein natürlich sehr intensiv mit den Büchern zur Serie auseinandergesetzt. Und ich fand es wirklich besonders, mich in diese Zeit hineinzuversetzen. Ich bin 1996 geboren und eigentlich ist das gar nicht so lange her gewesen mit dem Fall der Mauer.



Luise Befort im Gespräch mit PLUS-Redakteur Felix Stroppel.

und doch habe ich in meiner Kindheit diese Trennung in Ost und West nicht wirklich wahrgenommen. Aber die Vorstellung, wie das damals gewesen sein muss, hat mich bei den Dreharbeiten immer begleitet.

### Wie bist du denn zum Schauspiel gekommen?

Ich habe mit acht Jahren am Theater des Westens die junge Cosette in "Les Misérables" gespielt und gesungen. Da war ein Aushang an meiner Schule für ein offenes Casting. Meine Mutter erzählt mir, ich habe sie an die Hand genommen, auf den Aushang gezeigt und gesagt: "Guck mal, da gehe ich hin." Bedingung war eigentlich, dass man acht Jahre alt ist. Ich war erst sieben. War mir egal. Ich wollte das unbedingt machen. Als es dann geklappt hat, wollte ich das nicht mehr missen. So fing für mich alles an.

### Und wie wurde aus dem Hobby dann Beruf?

Als ich vor ein paar Jahren die Bewerbung für einen Workshop an einer Schauspielschule in London geschrieben und dafür meinen Lebenslauf zusammengestellt habe, ist mir klar
geworden, wie offensichtlich
es damals schon war, dass ich
in diese Richtung gehen würde.
Ich war schon früh in Zirkusund Theater-AGs, im Chor,
liebte es, kreativ zu sein und auf
der Bühne zu stehen.

### Wie ging es dann weiter?

Ich bin nach "Les Misérables" in meine Agentur gekommen und der erste Film folgte mit neun. So wurde irgendwann das Hobby zum Beruf. Ich bin sehr dankbar dafür, dass meine Eltern mich immer unterstützt haben in dem, was mir Freude bereitet, und für all die Möglichkeiten, die man eben in einer Stadt wie Berlin hat. Ich habe mir nie bewusst vorgenommen, Schauspielerin zu werden. Ich war es irgendwie einfach.

Du bist in Berlin geboren und aufgewachsen. Was ist das Besondere an der Stadt? Na, genau das. Diese Möglichkeiten, die Berlin in Sachen
Kunst und Kultur bietet. Ich lebe schon mein ganzes Leben
hier und ich entdecke trotzdem immer wieder Orte, die
ich noch nie zuvor gesehen
habe. Berlin überrascht mich
einfach immer wieder. Und außerdem hast du, obwohl du in
der Stadt wohnst, unheimlich
viele Wälder und Seen. Das ist
schon wirklich besonders an
unserer Stadt.

### Wärst du auch Schauspielerin geworden, wenn du nicht in Berlin geboren wärst?

Wer weiß? Vielleicht. Auf jeden Fall Künstlerin, aber wahrscheinlich hätte ich nicht schon mit acht Jahren auf einer so großen Bühne gestanden.

### In der Reclam-Hörspielfassung von "Romeo und Julia" sprichst du die Julia. Wie ist die Umstellung von Schauspiel zu Hörspiel?

Die beiden Sachen gehören natürlich zusammen. Aber es ist eben schon sehr besonders, dass man beim Hörspiel nur die eigene Stimme nutzen kann, um Emotionen zu vermitteln. Auf der Bühne oder vor der Kamera erzählt sich viel über Mimik und Gestik. Das ist beim Hörspiel eben die Herausforderung.

### Du engagierst dich auch sehr stark bei "Fridays for Future". Welche Erfahrungen hast du dabei gemacht?

Die Erfahrungen, die ich auf den Streiks gemacht habe, sind wahnsinnig schöne Momente. Wenn man noch nie dabei war, stellt man sich das vielleicht so vor, dass alle ganz ernst und bedrückt sind. Man sieht hier aber viele fröhliche Gesichter. Man hört interessante Reden und es gibt Konzerte von tollen Künstler\*innen. Gemeinsam dort zu sein und miteinander für das Klima und unser Zuhause einzustehen, ist einfach ein schönes Gefühl und kann auch sehr viel Spaß machen. Auf dem letzten Streik waren alleine hier in Berlin 120.000 Menschen auf der Straße. Das ist wirklich überwältigend. "Fridays for Future" zeigt, wie viel erreicht und verändert werden kann, wenn man sich zusammenschließt.

Mal zum Thema nachhaltige Mobilität: Wie bewegst du dich durch Berlin? Mit uns, also mit Bus und Bahn? Ja, tatsächlich fahre ich sehr viel mit der BVG und mit dem Fahrrad. In meiner Kindheit war ich vor allem mit der U3 Richtung Krumme Lanke unterwegs.

### Was verbindest du denn mit dem ÖPNV in Berlin?

Wenn ich jetzt so darüber nachdenke, würde ich sagen, dass ich "zu Hause" mit der BVG verbinde. Ich habe so viele Erinnerungen mit dem ÖPNV, Momente und Begegnungen, die ich in den Fahrzeugen hatte. Da ist die BVG für mich total mit meiner Heimatstadt verknüpft und gehört zusammen.

Interview: Felix Stroppel



Infos und Bewerbung: https://nebenverdienst.berlin





### Wer bist du?

Ich bin Elena. Ich bin 26 Jahre alt. Vor etwas mehr als zwei Jahren bin ich aus einem kleinen Dorf in der Nähe von Heilbronn nach Berlin gezogen – einfach weil ich in dieser Stadt für mich bessere Chancen sehe, mich selbst zu verwirklichen. Mein Traum ist es. später mal als Stylistin zu arbeiten. Und dafür bietet die Hauptstadt einfach zahlreiche Möglichkeiten.

#### Woher kommst du?

Ich komme gerade von zu Hause. In meiner Wohnung habe ich die vergangenen Monate wirklich viel Zeit verbracht. Ich arbeite für ein Fashion-Unternehmen, für das ich Outfits zusammenstelle. Wegen Corona hatte sich meine Arbeit größtenteils ins Homeoffice verlagert. Ich saß viel am Laptop und habe den Kontakt zu meinen Kolleg\*innen gehalten. Das war eine ziemliche Umgewöhnung.

### Wohin fährst du?

Ich bin gerade auf dem Weg zur Arbeit. Wieder hinzufahren, freut mich total. Unter Arbeitskolleg\*innen zu sein, hat mir wirklich gefehlt in der letzten Zeit. Ich wohne nur eine Minute vom U-Bahnhof Turmstraße entfernt. Das ist wirklich genial, denn ich kann alle Wege zu Fuß oder mit den Öffentlichen erledigen. Ein Auto brauche ich nicht und habe ich auch nicht.

### MOBILITÄTSTRAINING

## FIT FÜR **DIE FAHRT**

Wer auf Hilfe angewiesen ist, bekommt Unterstützung. Die Termine für 2022

ei Matthias Groß klingelte dieser Tage das Telefon. Matthias arbeitet bei der BVG als Beauftragter für mobilitätseingeschränkte Fahrgäste. Eine junge Frau, die erst seit Kurzem auf einen Rollstuhl angewiesen ist, wollte wissen, ob es 2022 wieder die Mobilitätstrainings geben wird. Matthias konnte schnell antworten: "Ja, zehn der beliebten Trainigs sind geplant." Hier lernen zum Beispiel Menschen, die einen Rollator oder einen Rollstuhl nutzen, sehbehindert oder blind sind, wie sie sicher in Bus und Bahn einsteigen und sich während der Fahrt am besten sichern. "Besonders wichtig aber ist für unsere Teilnehmer, dass sie Insidertipps bekommen und sich untereinander austauschen können, so Matthias Groß. Termin-Erinnerungen gibt es jeden Monat bei uns im PLUS.

### TRAM + BUS

- Donnerstag, 28. April, 10–12 Uhr, Lichtenberg, Betriebshof der BVG, Siegfriedstraße 30-45
- Samstag, 17. September, 10–12 Uhr, Lichtenberg, Betriebshof der BVG, Siegfriedstraße 30-45

- Donnerstag, 5. Mai, 10-12 Uhr, Zehlendorf, vor dem Rathaus, Kirchstraße, Haltestelle Linie 118
- Donnerstag, 19. Mai, 10-12 Uhr, Köpenick, Altglienicke, Haltestelle Siriusstraße, Linie 164, 260 und N60 in Richtung S-Bahnhof Adlershof in der Schönefelder Chaussee
- Donnerstag, 16. Juni, 10-12 Uhr, Tempelhof-Schöneberg am U-Bhf Adenauerplatz, Lewishamstraße an der Haltestelle der Linien 109, 310, N7, Richtung Urban Tech Republic direkt vor dem Aufzug der U7
- Donnerstag, 23. Juni, 10-12 Uhr, Tempelhof-Schöneberg, am S+U-Bhf Innsbrucker Platz, an der Bushaltestelle der Linien M48 und M85 direkt vor dem Park
- Donnerstag, 30. Juni, 10–12 Uhr, Spandau, Betriebshof der BVG. Am Omnibushof 1–11
- Donnerstag, 25. August, 10–12 Uhr, Mitte, U-Bhf Schillingstraße, Bushaltestelle der Linie N5, vor dem Kino International beim Aufzug der U-Bahn
- Donnerstag, 22. September, 10–12 Uhr, Wedding, Betriebshof der BVG, Müllerstraße 79, nahe U-Afrikanische Straße

### **U-BAHN**

• Donnerstag, 17. November, 10-12 Uhr, Mitte, U-Bhf Alexanderplatz, Bahnsteig U5, Gleis 3



bötzowstr. 27 · 10407 berlin mo-fr 10-19 h · sa 10-16 h telefon: 030 - 49 780 321 www.augenoptik-in-berlin.de



... wir freuen uns auf Sie! Ihr BRILLEN IN BERLIN team



KARRIERE

# IMMER IM TEAM UNTERWEGS

Die BVG bietet den Einstieg in 13 Ausbildungsberufe. Theoretisch kennt man sie. Doch wie sieht die Praxis aus? Ein Besuch bei Gleisbauerin Ronja



o Gleisbauer am Werk sind, fliegen Funken. Die Schweißerbrille herunterklappen oder mit schwerem Gerät Schienen schneiden – das gehört zum typischen Bild dieses Berufs, der längst nicht mehr ein Beruf nur für Männer ist. Auch Ronja wird in Zukunft dafür sorgen, dass unsere Bahnen sicher und zuverlässig auf den Schienen Berlins unterwegs sind. Die junge Frau lernt bei der BVG den Beruf der Gleisbauerin.

Beim Girls'Day, dem jährlichen MädchenZukunftstag, entdeckte Ronja ihre Lust an einem technisch-gewerblichen Beruf. Vor allem die Arbeit im Team und der Zusammenhalt untereinander machen ihr besonderen Spaß an dem Beruf. "Die Arbeit ist nichts für Einzelkämpfer, das den an viele ten die Fahr U-Bahn aktive und der Zusammenhalt untereinander machen ihr besonderen Spaß an dem Beruf. "Die Arbeit ist nichts für Einzelkämpfer, das

ist echte Teamarbeit und ich werde als Frau im vorrangig männlich dominierten Arbeitsfeld voll angenommen", erzählt Ronja.

Handwerkliches Interesse und Geschick sind Voraussetzung für diesen Beruf. "Außerdem sollte man gern im Team agieren und Freude an der Arbeit an der frischen Luft haben – auch bei Wind und Wetter und auch bei Tag und Nacht", so Ronja. Im Gleisbau arbeiten die Auszubildenden an vielen verschiedenen Projekten, gestalten die Fahrwege der Berliner Straßenbahn und U-Bahn aktiv mit. "Als Berlin vor einem Jahr die U5 erweitert hat, war das für mich ein ganz besonderes Gefühl, im neuen Tunnel der U5 stehen zu können."



Ausbildungsdauer:

3 Jahre

Gehalt:

1.068 Euro im ersten Jahr

Jetzt bewerben:



# ES BEWEGT SICH WAS

Nicht nur nachts gibt es am **U-Bahnhof Berliner Straße** viele

Möglichkeiten zum Umsteigen. Das
neue Linienkonzept macht's möglich

Mehr Infos unter www.bvg.de/Angebot

K

us der ehemals längsten Berliner Buslinie 104 sind mit dem Fahrplanwechsel zwei geworden. Im östlichen Bereich verbindet jetzt der neue Metrobus M43 die Halbinsel Stralau mit dem S-Bahnhof Ostkreuz und dem U-Bahnhof Berliner Straße. Nachts sind viele Fahrten ab hier sogar weiter als N43 bis zum Theodor-Heuss-Platz.

Im Westen ist jetzt, auf der ehemaligen Strecke der Linie 104, die neue Linie 143 zwischen Neu-Westend, Brixplatz und U-Bahnhof Berliner Straße unterwegs. Ab U-Bahnhof Berliner Straße fährt der 143er tagsüber weiter bis zur Haltestelle Planetarium in Schöneberg und bindet somit zusätzlich die Rubensstraße noch besser an.

Der Dritte im Bunde ist der neue Nachtbus N43. Er fährt bis zum U-Bahnhof Berliner Straße, von dort als Linie M43 weiter Richtung Alt-Stralau, startet jedoch erst am U-Bahnhof Theodor-Heuss-Platz. Über Masurenallee. Messedamm. Halenseestraße, Kurfürstendamm, Westfälische Straße, Brandenburgische Straße und Berliner Straße ersetzt der N43 hier die Linie N42, die nun zwischen Alexanderplatz und Südkreuz unterwegs ist.

Aus dem U-Bahnhof Berliner Straße ist nun auch nachts ein neuer Umsteigeknoten zwischen Ost und West geworden.

Bernd Wegner

Am U-Bahnhof Berliner Straße kann jetzt auch nachts zwischen vielen Linien umgestiegen werden.







S Schöneweide S Schönew

S Schöneweide/Sterndamm

Nieberstr.

Landfliegerstr.

BERLIN







Magnusstr.

1 Die ehemaligen Fabrikgebäude der AEG prägen die Architektur der Wilhelminenhofstraße. 2 Wohnungen entstehen auf industriell genutzten Flächen an der Spree. 3 Die Rathenau-Hallen werden zu

einem Kultur- und Bürostandort.

Karl-Ziegler-Str.

**OBERSCHÖNEWEIDE** 

Vor einem kleinen Café unterhält sich angeregt eine Grupper junger Männer und Frauen. Kurze Zeit später klemmen sie ihre Laptoptaschen unter den Arm und verschwinden in gelben Klinkerbauten. In den unter Denkmalschutz stehenden Fabrikgebäuden an der Wilhelminenhofstraße stehen längst keine Maschinen mehr wie zu Ende des 19. Jahrhunderts, als hier ein hochmoderner Industriestandort entstand. Die Allgemeine Elektricitäts-Gesellschaft (AEG) begann in ihrer 1890 eröffneten Niederlassung, Akkumulatoren herzustellen. Sechs Jahre später folgte ein Kabelwerk. Die dafür benötigten Güter wurden über die Spree oder über die Industriebahn angeliefert, die die Wilhelminenhofstraße mit den Bahnhöfen Niederschöneweide-Johannisthal und Rummelsburg verband. Deren Betrieb wurde erst 1995 eingestellt.

Zur Infrastruktur gehörte ab 1897 auch das erste Drehstrom-Kraftwerk Deutschlands. Die Technik leitete die flächendeckende Elektrifizierung Europas ein. Das Gebäudeensemble wurde nach dem Zweiten Weltkrieg in der DDR in Volkseigene Betriebe (VEB) umgewandelt, die nach 1990 abgewickelt wurden.

### INDUSTRIEDENKMÄLER MIT NEUER FUNKTION

Der Leerstand blieb nicht von Dauer: Die Hochschule für Wirtschaft und Technik bietet auf dem 70.000 Quadratmeter großen Campus Wilhelminenhof seit 2009 Platz für etwa 9.000 Studierende. Die benachbarten Rathenau-Hallen, benannt nach dem AEG-Gründer Emil Rathenau (1838-1915), dienten zuletzt u.a. als Aufführungsort freier Theaterensembles. Das Gelände wandelt sich zu einem Kulturstandort, an dem sich auch Büros und Co-Working-Spaces ansiedeln sollen. Diesen Prozess haben die benachbarten Spreehöfe bereits durchlaufen. Auf dem Areal einer ehemaligen Lampenfabrik und eines Gaswerks entstand

WALTHER-NERNST-STR.

S Adlershof

vor 25 Jahren ein Gewerbepark mit Kino, Billard-Salon und zahlreichen Dienstleistungsbetrieben. Von hier geht es mit der M17 Richtung Adlershof.

### **ADLERSHOF**

Bis vor Kurzem endete die Linie am Bahnhof Schöneweide. Ende Oktober 2021 wurde die 2,7 Kilometer lange Erweiterung der Trasse bis zum S-Bahnhof Adlershof eröffnet. Nach 19 Minuten Fahrtzeit erreichen wir die Haltestelle Walther-Nernst-Straße. In unmittelbarer Nähe befinden sich mathematische und naturwissenchaftliche Fakultäten der Humboldt-Universität zu Berlin: Das 2003 erbaute Erwin-Schrödinger-Zentrum beinhaltet u.a. Bibliothek und Hörsäle. Zur gleichen Zeit entstand beispielsweise das Institut für Physik, das Lise-Meitner-Haus.

### FORSCHUNG UND FILMKULISSEN

Die Gebäude bilden einen Kontrast zu dem auf den ersten Blick eigentümlich wirkenden Ensemble des Aerodynamischen Parks, der in den 1920er- und 1930er-Jahren in der Nähe zum Flugplatz Johannisthal entstand. Blickfang ist der sogenannte Trudelturm. Darin wurde zu Forschungszwecken der Zustand des Trudelns simuliert. Dieser sonst unerwünschte Effekt kann zu Flugzeugabstürzen führen. Heutzutage stellt das Gebäude eine beliebte Film-Kulisse dar: Charlize Theron hetzte im Science-Fiction-Film "Æon Flux" (2005) die Außentreppe hoch.

Fußläufig daneben befinden sich der große Windkanal und der schallgedämpfte Motorenprüfstand - die heutigen Baudenkmäler erinnern an den Flugplatz Johannisthal, damals noch Motorflugplatz Johannisthal-Adlershof genannt, der von 1909 bis 1952 in Betrieb war. Neben Forschungseinrichtungen und damit korrespondierenden Unternehmen befinden sich auch Kulturinstitutionen auf dem Areal. Nach fünf Umzügen spielt das Theater Ost mittlerweile in einem ehemaligen Sendesaal des Deutschen Fernsehfunks, in dem ab 1958 die Nachrichtensendung "Aktuelle Kamera" produziert wurde. Ronald Klein

- 1 Hightech-Firmen wie Resonic haben sich ebenfalls in Adlershof angesiedelt.
- 2 Hinter dem schallgedämpften Motorenprüfstand befindet sich das Lise-Meitner-Haus.
- 3 Das Theater Ost spielt unweit des S-Bahnhofs Adlershof.







**BVG PLUS** JANUAR 2022 **BVG PLUS** JANUAR 2022



**BAHNHÖFE UNTER DENKMALSCHUTZ** 

### KATHEDRALE UNTER TAGE

Der Bahnhof Heidelberger Platz ist eines der Schmuckstücke der U3

ls die bis 1920 selbstständige Stadt Wilmersdorf mit den Planungen der U-Bahn zwischen Wittenbergplatz und Dahlem 1907 begann, sollte sich die Gestaltung der Bahnhöfe von den Berliner Linien abheben. Der Architekt Wilhelm Leitgebel entwarf Bauten mit einem repräsentativen Charakter. Die 1913 errichtete Station Heidelberger Platz liegt mit mehr als neun Metern unterhalb der Straßenoberfläche für Berliner Verhältnisse außergewöhnlich tief. Grund dafür ist die Unterquerung der Ringbahntrasse durch den U-Bahn-Tunnel.

Die Höhe der Decke in Form eines Kreuzgewölbes erinnert an einen Sakralbau. "Es handelt sich jedoch um eine Reminiszenz an die Weinkeller im Heidelberger Raum", erläutert Martin Renz. Der Architekt ist bei der BVG für das Projektmanagement der Bahnhöfe zuständig. Der S-Bahnhof ermöglicht.

20

BVG ist der Erhalt der bauzeitlichen Materialien wichtig.

### **BEHUTSAME ERNEUERUNGEN**

Nichtsdestotrotz sind Modernisierungen unumgänglich. "Diese erfolgen stets in Abstimmung mit dem Denkmalamt." So ist der Bahnhof Heidelberger Platz heute deutlich besser ausgeleuchtet als vor 100 Jahren, sodass die Gewölbe und Details besser erkennbar sind. Die Erneuerung einzelner Elemente erfolgt in der Regel durch hochspezialisierte Unternehmen. "Die Mosaike in der Kuppelhalle werden in Venedig von Hand gefertigt", sagt Renz. Ebenfalls in enger Abstimmung mit dem Denkmalamt konnte ein Standort für einen Aufzug gefunden werden, der seit 1994 barrierefreies Umsteigen zwischen dem U- und Ronald Klein

### GROSSER SPASS MIT PASS

Der Berliner Familienpass bietet 500 familienfreundliche Angebote

Corona hin, Corona her - trotz möglicher Einschränkungen bietet das Freizeit- und Kulturtaschenbuch wieder viele Preisvorteile, Freizeit- und Ausflugstipps und besondere Verlosungsaktionen. Das Heftchen mit über 300 Sparcoupons und 200 Verlosungen zu Veranstaltungen, Ausflügen und Kurzreisen kostet sechs Euro.

So spart man 10 Euro beim Ausflug in den Zoo und Tierpark oder kann Freikarten für das Berliner Taschenlampenkon-

zert oder Tropical Islands gewinnen. Neu im Pass

BERLINER

ist die Rubrik "BerlinTipps – günstig für alle Berliner Familien". Hier werden Anbieter und Ausflugsziele vorgestellt, die unabhängig vom Familienpass familienfreundliche Preise und meist sogar kostenfreie Eintritte anbieten, zum Beispiel Kinderbauernhöfe und Museen.

Der Familienpass gilt bis zum 31. Dezember 2022. Er ist in vielen Geschäften des täglichen Be-

darfs sowie in Bibliotheken und Bürgerämtern erhältlich und kann auch über den Online-Shop des Jugendkulturservice bestellt werden.



### 11 JAHRE **GREEN BUDDY AWARD 2022**

unseren Kooperationspartner innen: Buddy Bär Berlin Investitionsbank Berlin, Berliner Stadtreinigung, Marien

delsverband Berlin-Brandenbura e.V.



Bären, einem Preisgeld von 2.000,- Euro und einer Urkunde ausgezeichnet.

Wir freuen uns auf viele Bewerbungen!

Tempelhof-Schönebera

**BERLIN** 

**BVG PLUS** JANUAR 2022

### YOUNG GREEN BUDDY AWARD Tempelhof-Schöneberg

Bereits zum elften Mal wird in den folgenden

- bezirkseigener Preis für junge Leute bis 27 Jahren



Umweltschonende Produktion/ **Umweltschonendes Handwerk** 

- bezirkseigener Preis



**Smart Cities Lösungen** 

- berlinweiter Preis



Abfallvermeidung/Reduce, Reuse und Recycle - berlinweiter Preis



Kategorien ausgelobt:



Jede Kategorie wird mit einem individuellen Buddy

Der Einsendeschluss ist der 27. März 2022.

www.berlin.de/greenbuddy

Ein furioser Jahresauftakt mit Kleist. futuristischer Kunst und einem

meisterhaften Musical



ater des Westens. Die Musik steuern Ulf Leo Sommer und Peter Plate bei. des Drehbuchs Wann? Di-Fr 19:30 Uhr. Sa+So 15+19:30 Uhr Wo? Stage Theater des Westens eines Musicals Kantstr. 12, Charlottenburg vorliegen (( Wie? S+U Zoologischer Garten

berührende und packende Geschichte

um Rock'n' Roll und Rebellion steht

bis April auf dem Spielplan des The-

**S3 S5 S7 S9 U2 U9** 

>> Ich habe schon beim Schreiben gemerkt, dass hier alle Ingredienzien

Angebote für

Annette Hess, Drehbuchund Musicalautorin



### **DER ZERBROCHNE** KRUG

Ulrich Matthes (l.) spielt den Dorfrichter Adam. der in einem Prozess ermitteln soll, wer für das in Scherben liegende Trinkgefäß verantwortlich ist. An der Wahrheitsfindung ist er jedoch nicht interessiert, schließlich zeichnet er selbst für die Missetat verantwortlich. - Heinrich von Kleist setzt sich in seiner Komödie aus dem Jahr 1808 satirisch mit Machtmissbrauch und Korruption im Justizapparat auseinander. Anne Lenk, zuletzt zweimal zum Theatertreffen eingeladen, setzt den Klassiker in Szene.

Wann? 21.+25.1., 20 Uhr Wo? Deutsches Theater. Schumannstr. 13a, Mitte, S+U Friedrichstraße

**S11 S2 S25 S26 S3** S5 S7 S9 U6

I M1, 12 в 147

Arno Declair



Trotz befruchtender Kreativität ist auch bei Künstler\*innen der Alltag von alltäglichen Krisen geprägt. Das zeigt sich in "Paare", in dem Barbara von Bechtolsheim 20 prominente Beziehungen vorstellt, etwa Marilyn Monroe und Arthur Miller oder Ingeborg Bachmann und Paul Celan.

ISBN: 978-3-458-68192-2 Buchladen Bayerischer Platz, Grunewaldstr. 59, Schöneberg U Bayerischer Platz U7





### **KONSTANTIN GRCIC**

Der in München geborene und in Berlin beheimatete Designer entwirft seit mehr als 30 Jahren Alltagsgegenstände und Möbel, die sich durch eine futuristische Charakeristik auszeichnen. Dieser Blick in die Zukunft ermöglicht den Betrachter\*innen auch neue Perspektiven auf die Gegenwart. Mittlerweile finden sich seine Arbeiten in renommierten Design-Sammlungen wie dem Museum of Modern Art in New York, dem Victoria and Albert Museum in London oder dem Centre Pompidou in Paris.

Wann? 21.1.-18.4., Di-Sa 11-18 Uhr Wo? Haus am Waldsee, Argentinische Allee 30, 7ehlendorf

Wie? U Krumme Lanke U3 @ X11, 118, 622



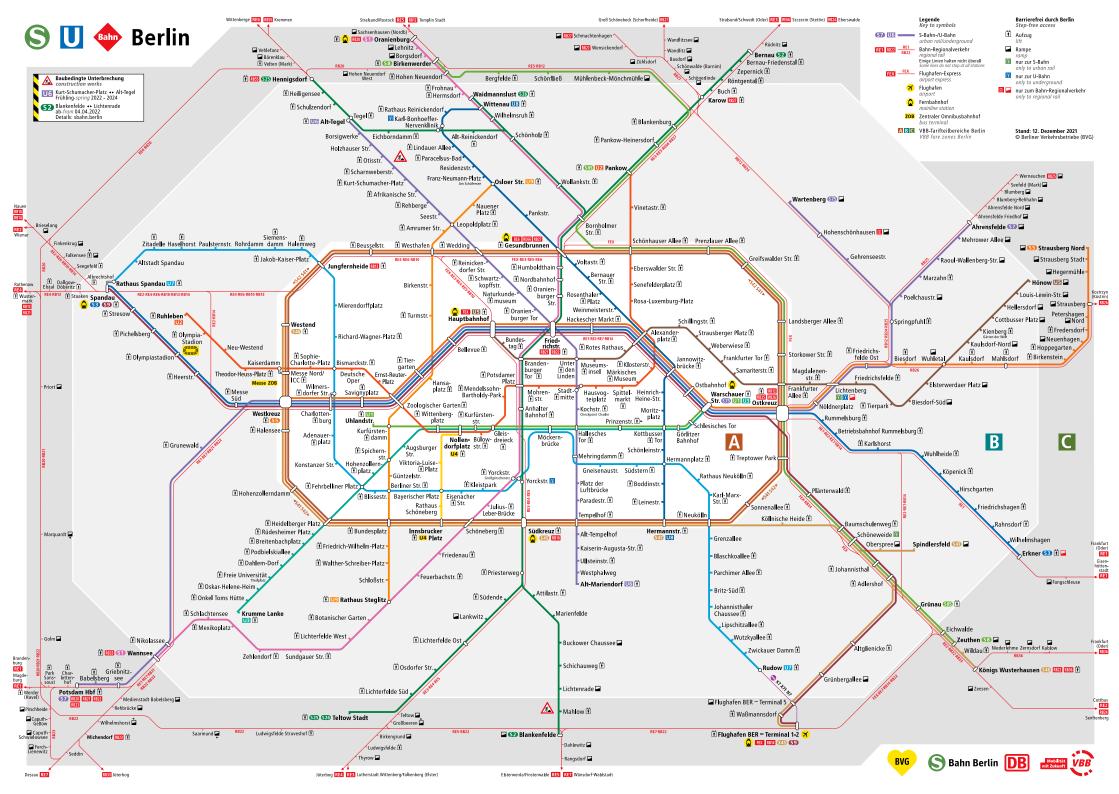














12:45

► Regelmäßige Ansprache und Kontakt zu Obdachlosen erzeugt Vertrauen, so wie hier unter der Brücke in der Hertzallee.



13:20

▼ Die Fahrten werden schriftlich und per Handy dokumentiert, damit die Leitstelle stets weiß, wo sich die beiden befinden.



14:05

→ Radfahren auf dem Bahnsteig unterbindet Manuela sofort.

14:55

• Auch in schwierigen Situationen ruhig und besonnen zu reagieren, ist wichtig.



14:25

◄ Gehört nicht zur Regel, kommt aber auch mal vor: Die beiden spendieren einem Obdachlosen einen Döner.



➤ Auch bei der dienstlichen Pause werden die beiden regelmäßig von ihren Kund\*innen angesprochen.



**26** BVG PLUS JANUAR 2022 BVG PLUS JANUAR 2022 **27** 

### Exklusiv für unsere Abonnent\*innen

Als BVG-Abonnent\*in können Sie immer richtig sparen!

eben dem tariflichen Vorteil genießen Sie als Abonnent\*in auch bei vielen BVG-Kooperationspartnern exklusive Vorteile und Vergünstigungen und Zusatznutzen - und das natürlich ganz einfach und ohne Verpflichtung. Um die Angebote in Anspruch nehmen zu können, müssen Sie lediglich Ihren gültigen BVG-Abo-Wertabschnitt oder Ihre fahrCard bei den jeweiligen Partnern vorlegen. Übrigens: Alle Angebote finden Sie auch in unserem monatlich erscheinenden E-Mail-Newsletter, den Sie unter Angabe Ihrer E-Mail-Adresse, Ihres Namens und Ihrer Abo-Vertragsnummer unter Abonnement@BVG.de bestellen können.



### Literatur-Woche im Bruckner-Foyer

Christian Morgenstern, gelesen von Ralph Morgenstern. Dabei werden auch weniger bekannte Facetten beleuchtet. Neben Auszügen aus den berühmten Galgenliedern werden auch überraschende Neuentdeckungen nahegebracht. Ihr Vorteil: BVG-Clubabend am 20. Januar, 19:30 Uhr. Sonderpreis: 18 Euro. Freie Garderobe und zur Begrü-Bung ein Willkommensgetränk

(ein 0,2-Glas unseres beliebten Rosé Frizzante), nach Maßgabe der aktuellen Pandemie-Vorgaben. Kartentelefon: 31 242 02. Kennwort: BVG Club. Ständiger Vorteil: 20 % Rabatt.

### **SO KOMMEN SIE HIN**

Renaissance-Theater Berlin. Hardenbergstr. 6, Charlottenburg. U Ernst-Reuter-Platz U2

**BIS M45**, 245 (ca. 200 m)





### Familie Flöz – Teatro Delusio

Das Stück spielt mit den unzähligen Facetten der Theaterwelt: Zwischen Bühne und Hinterbühne, zwischen Illusion und Desillusion entsteht ein magischer Raum voller anrührender Menschlichkeit. Während auf der Bühne, die man nur ahnen kann, alle theatralen Genres dargeboten werden, fristen die Bühnenarbeiter Bob. Bernd und Ivan auf der Hinterbühne ihr Dasein. Ihr Vorteil: 23. Januar,

18 Uhr. 19 Euro statt 29 Euro in Preiskategorie B. Buchung bis 22. Januar: Kartentelefon: 88 59 11 88. Kennwort: BVG exklusiv.

#### **SO KOMMEN SIE HIN**

Komödie am Ku'damm im Schillertheater, Bismarckstraße 110, Charlottenburg. Bismarckstr./ Leibnizstr. 805 101 (200 m) oder U Ernst-Reuter-Platz U2



245, M45, (350 m)

### WAHNSINN – Die neue Show von Wolfgang Petry

Er ist eine deutsche Show-Legende, Ausnahmekünstler und absoluter Publikumsliebling -Wolfgang Petry, der mit seinem Gespür für generationsübergreifende Hits Kultstatus erlangt hat. Erleben Sie ein völlig neu überarbeitetes Bühnenkonzept, das nun noch größer und beeindruckender als eine moderne Produktion mit vielen Sing-A-

Long-Elementen und einer riesigen Leinwand daherkommt. Die Musik und Original-Songs von Wolfgang Petry stehen dabei im Mittelpunkt. Eine Show im Stil eines echten Konzerterlebnisses. Ihr Vorteil: 21. und 22. Februar, 20 Uhr, 10 Euro Rabatt.\* Kartentelefon: 479 97 476 oder www.semmel.de/bvg. Kennwort: BVG (\*gilt nach Verfügbarkeit

für die PK 1-3 zzgl. Gebühren & Versand).

### SO KOMMEN SIE HIN

Tempodrom, Möckernstraße 10, Kreuzberg. S Anhalter Bahnhof **S1) S2) S25 S26 BUS** M29. M41 (ca. 450 m). U Möckernbrücke **U1 U3 U7** (ca. 350 m)

Claus Morgenstern, Komödie am Kurfürstendamm im Schiller Theater, AND BLOODY BRILLIANTI RICHARD O'BRIEN'S 20 % Rabatt

### **Rocky Horror Show**

Es ist wieder Zeit für die größte Party und den unartigsten Spaß der Musical-Geschichte: Mit schamlosem Tempo, unerhörtem Glamour und jeder Menge Sexappeal kommt RICHARD O'BRIEN'S ROCKY HORROR SHOW nach Berlin, Inszeniert unter dem Augenmerk des Schöpfers Richard O'Brien selbst wird der unartigste Spaß, den man auf der Bühne erleben kann, so euphorisch vom Publikum gefeiert und enthusiastisch zelebriert wie kein anderes Musical der Welt. Ihr Vorteil: 20 % Ermäßigung am 2. und 3. März, 19:30 Uhr, und 6. März, 14 und 18 Uhr. Kartentelefon: 479 97 499. Kennwort: BVG Club.

### **SO KOMMEN SIE HIN**

Admiralspalast Berlin, Friedrichstr. 101, Mitte. S+U Friedrichstr. **S11 S2 S25 S26 S3 S55** 





29



28 **BVG PLUS** JANUAR 2022 **BVG PLUS** JANUAR 2021



### **GEORG KREISLER: Unheilbar gesund**

Bei Nennung seines Namens "Georg Kreisler" kommt's prompt: "Tauben vergiften im Park". Georg Kreisler war ein Genie, ein literarisch-musikalisches Genie, das es so wahrscheinlich nie wieder geben wird. Was er schrieb und komponierte, war kein Kabarett, es waren schon gar nicht Chansons. Es war so viel mehr als Lyrik und Literatur. Es gibt keinen Begriff dafür, außer vielleicht den Titel einer seiner Schallplatten: "Kreisleriana". Ihr Vorteil: BVG-Clubabend am 26. Januar, 19:30 Uhr, Sonderpreis 20 Euro. Kartentelefon: 20 106 93. Kennwort: BVG Club.

### **SO KOMMEN SIE HIN**

Theater im Palais, Am Festungsgraben 1, Mitte. Am Kupfergraben M1, 12 ca. 100 m)



### **Sinatra & Friends**

Die Show "Sinatra & Friends" begeistert Publikum und Kritiker gleichermaßen. Stephen Triffitt, Mark Adams und George Daniel Long alias Frank Sinatra, Dean Martin und Sammy Davis Jr. bringen die größten Showlegenden aller Zeiten, "The Rat Pack", live auf die Bühne zurück. Sie waren die Showbiz-Attraktion in Las Vegas. Ihr Vorteil: 17. Februar, 20 Uhr; 8 Euro Rabatt.\* Kartentel.: 479 97 476 oder www.semmel.de/bvg Kennwort: BVG (\*gilt nach Verfügbarkeit für die PK 1–3 zzgl. Gebühren & Versand).

### **SO KOMMEN SIE HIN**

Tempodrom, Möckernstraße 10, Kreuzberg. S Anhalter Bahnhof S1 S2 S25 S26 W M29, M41 (ca. 450 m). U Möckernbrücke U1 U3 U7 (ca. 500 m)



### **DER SOHN von Florian Zeller**

Nicolas ist 17 und hat viele Probleme: Erwachsenwerden, das Abschlussjahr im Gymnasium, die Trennung der Eltern. Auf eigenen Wunsch zieht er zu seinem Vater Pierre und dessen neuer Frau. Pierre versucht alles, um seinem Sohn die Lebenslust zurückzugeben. Berührend und tragikomisch gelingt es Florian Zeller, Menschen und Generationen zusammenzubringen, die in komplett verschiedenen Welten leben. Ihr Vorteil: BVG-Clubabend am 8. Februar, 19:30 Uhr. Sonderpreis: 21 Euro. Im Anschluss Sekt-Empfang nach Maßgabe der aktuellen Pandemie-Vorgaben. Kartentelefon: 31 242 02. Kennwort: BVG Club.

### **SO KOMMEN SIE HIN**

Renaissance-Theater Berlin, Hardenbergstr. 6, Charlottenburg. U Ernst-Reuter-Platz U2 M45, 245 (ca. 200 m)



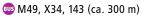
### Alle Kassen, auch privat

Heike Feist verwandelt in einer furiosen Dreifachrolle den Theatersaal in ein Wartezimmer. Mit Herz und scharfem Blick nimmt sie das Verhältnis von Arzt und Patient aufs Korn und auch die Pharmaindustrie und Krankenkassen bekommen ihr Fett weg. Und im Laufe dieses mitreißenden Abends wird aus einer Ärztin, wie wir sie vielen Klischees nach zu kennen glauben, eine Ärztin, die wir alle gerne hätten.

Ihr Vorteil: BVG-Clubabend am 26. Februar. Sonderpreis 23,95 Euro. Im Anschluss Sektempfang mit der Künstlerin. Beginn 15:30 Uhr. Kartentel.: 30 67 30 11. Kennwort: BVG Club.

### **SO KOMMEN SIE HIN**

Die Wühlmäuse – Berliner Kabarett-Theater, Pommernallee 2, Charlottenburg. U Theodor-Heuss-Platz U2



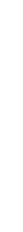


### One Vision of Queen

Nach einer erfolgreichen ersten Tour 2020 kehrt "One Vision of Queen feat. Marc Martel" zurück! Die grandiose Tribute Show um die stimmliche Reinkarnation Freddie Mercurys – ganz ohne Schnurrbart oder andere Freddie-Accessoires – begeistert Fans jeder Altersgruppe. "Is this the real life? Is this just fantasy?" Die verblüffende Stimmähnlichkeit zu Freddie Mercury versetzt die ganze Welt in Staunen. Ihr Vorteil: 12. Februar, 20 Uhr. 8 Euro Rabatt.\* Kartentelefon: 479 97 476 oder www.semmel. de/bvg. Kennwort: BVG (\*gilt nach Verfügbarkeit für die PK 1–3 zzgl. Gebühren & Versand).

#### SO KOMMEN SIE HIN

Mercedes-Benz Arena, Mercedes-Platz 1, Friedrichshain.
S+U Warschauer Str. \$3 \$5
\$7 \$9 U1 U3 M10
300, 347 (ca. 550 m)





### Träume sind wie wilde Tiger

Warmherziger und mitreißender Familienfilm. Für den zwölfjährigen Ranji aus Mumbai ist Bollywood mit seinen ansteckenden Songs und Tänzen das Größte. Doch sein Wunsch, selbst einmal vor der Kamera zu stehen, rückt in weite Ferne, als seine Familie nach Berlin auswandert. Nur die Hoffnung auf die Teilnahme an einem Casting hält ihn aufrecht – auch wenn das in seiner alten Heimat Indien stattfin-

det. Dass man für seine Träume kämpfen muss, das weiß auch das Nachbarsmädchen Toni, die sich für Ranji als unerwartete Verbündete erweist. Ihr Vorteil: Wir verlosen 25 × 4 Kinotickets (Termin und Kino frei wählbar). Postkarte mit dem Stichwort "TRÄUME" bis 15. Januar an: Berliner Verkehrsbetriebe, BVG Club (43321), 10096 Berlin.

Kinostart: 3. Februar 2022

BVG PLUS JANUAR 2022 BVG PLUS JANUAR 2022 31



WEIL WIR DICH LIEBEN.

Ramóns und Jennifers Story



Jetzt bei Deutschlands größtem Nahverkehrsunternehmen bewerben: BVG.de/Karriere



Auch im Winter tummeln sich Pit und Paule gern in ihrem Panda-Garten.

TICKETS

## MANCHE MÖGEN'S KALT

Mehr Infos unter www.zoo-berlin.de

Auch im Winter lohnt ein Besuch in Zoo und Tierpark. **Tickets** gibt es auch bei der BVG

raußen ist's ungemütlich? Ach, egal. Ein Besuch im Zoo und Tierpark lohnt sich auch jetzt. Schon allein, weil man sich viel an der frischen Luft bewegt und auch noch Tiere beobachten kann. Winterschlaf halten schließlich nicht alle. Einige würden sich lieber in die kuschelige Wärme zurückziehen, andere kämen erst bei frostigen Temperaturen so richtig in Schwung.

Etwa die Rentiere, deren natürlicher Lebensraum in den Polarregionen der Erde liegt. Auch die beiden chinesischen Neu-Berliner im Zoo, die Pandabären Pit und Paule (eigentlich heißen sie ja Meng Meng und Jiao Qing), bevorzugen kühlere Temperaturen und erkunden zu dieser

Jahreszeit entsprechend gerne ihren Panda-Garten. Trockene Kälte, man vermutet es kaum, liegt auch den Elefanten. So dürfen die Dickhäuter auch bei frischen Temperaturen nach draußen – nur bei Schnee und extremen Minusgraden fällt der Winterspaziergang aus.

Ein paar "Warmduscher" gibt es offenbar auch. Flamingos und Pelikane verbringen die Wintermonate komplett in ihren warmen Häusern. Schnee und Eis könnten auch den langen Beinen der Giraffen gefährlich werden.

Tageskarten für den Zoo, aber auch für den Tierpark in Friedrichsfelde, sind übrigens auch an den Ticketautomaten im U-Bahnhof und in allen BVG-Kundenzentren erhältlich. bwg

33

### Im Dutzend billiger

Mit der VBB-Umweltkarte im Abo fahren Sie zwölf Monate zum Preis von neun as Abo der BVG macht das Leben einfach entspannter. Es ist preiswert, praktisch und übertragbar. Und mit den zahlreichen Vergünstigungen bei mehr als 30 Partner\*innen aus Kunst, Kultur und Sport macht das Abo auch noch richtig Spaß. Einfach online unter **BVG.de/Abo** oder im Kundenzentrum abschließen. Warten, bis die *fahr*Card zu Hause ankommt, und nie wieder am Ticketautomaten Schlange stehen – richtig entspannt.



### **PREISWERT**

Mit dem BVG-Abo spart man bis zu 304 Euro im Vergleich zum monatlichen Ticketkauf am Automaten.



### ÜBERTRAGBAR

Die VBB-Umweltkarte im Abo ist jederzeit übertragbar. Geben Sie Ihre Umweltkarte beispielsweise während der Urlaubszeit einfach einer anderen Person.



### **PRAKTISCH**

Ab 20 Uhr und an Wochenenden sowie Feiertagen ganztags können eine volljährige Person und drei Kinder von 6 bis 14 Jahren mitgenommen werden.



### BVG-KUNDENZENTREN

- •Holzmarktstraße 15, 10179 Berlin
- •Alexanderplatz (U2, U5, U8)
- •Hermannplatz (U7, U8)
- •Köpenick (62, 63, 68, X69, 164, 269)
- •Marzahn (M6, 16, 154, 192, 195, 291, 191)
- •Rathaus Spandau (U7)
- •Einkaufszentrum Das Schloss UG (U9)
- Am U-Bahnhof Alt-Tegel (U6)
- •U-Bahnhof Zoologischer Garten (U2, U9)



Mit dem Abo Geld und Stress sparen.

BVG.de/Abo

**AUS DEM ARCHIV** 

## IM **DAMPFZUG** ÜBERN **KU'DAMM**

Die BVG schreibt Geschichte. Ein Fundstück des Historikers Axel Mauruszat im Archiv der Berliner Verkehrsbetriebe stellt die ehemalige Dampfstraßenbahn im Südwesten Berlins vor

Welche BVG-Linie verbindet die beiden Orte heutzutage?

aum vorstellbar, aber der bunte und glitzernde Kurfürstendamm war einst nur der Teil eines Reitweges zwischen dem Berliner Stadtschloss und dem

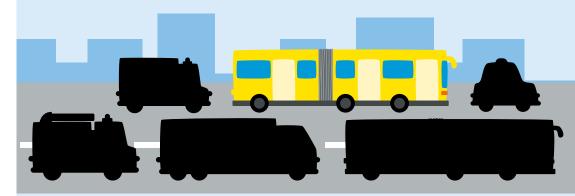
Jagdschloss Grunewald. Erst im 19. Jahrhundert wurde der Weg zu einer befestigten Straße ausgebaut. Der Reitweg in der Mitte blieb, aber rechts und links daneben wurden Gleise verlegt. Am 5. Mai 1886, also vor etwa 136 Jahren, nahm hier ein ungewöhnliches Verkehrsmittel den Betrieb auf. Es handelte sich um eine Dampfstraßenbahn, die ab diesem Zeitpunkt die Gegend um den Bahnhof Zoo mit dem Grunewald verband und sogar bis zum Forsthaus Hundekehle dampfte. Das Zielpublikum war natürlich nicht der Förster, sondern die Ausflügler. Daher fuhr die Bahn an Werktagen nur im Halbstundentakt, aber sonn- und feiertags alle 15 Minuten. Ausgehend von der Strecke entwickelte sich südwestlich von Berlin ein Dampfstraßenbahnnetz. Da Berlin den Betrieb der Bahnen in seinen Grenzen verbot, starteten die Fahrten vor den Toren der Stadt. Das Netz reichte vom Nollendorfplatz und vom Zoologischen Garten bis in die Vororte Wilmersdorf, Schmargendorf, Schöneberg, Friedenau und Steglitz. Kurz vor der Jahrhundertwende hatten die Dampfstraßenbahnen aber ausgedient. 1899 erfolgte die Elektrifizierung der Strecken.

Sie kennen die Antwort? Schicken Sie die Lösung bis zum 20. Januar an gewinnspiel@bvg.de. Betreff: Dampfstraßenbahn.



YOUNGSTER **WELCHER SCHATTEN GEHÖRT ZUM BUS M41?** 





### Kannst du puzzeln?

Schneide die sechs Teile aus und lege sie so aneinander, dass ein Gesicht entsteht. Hast du dieses Bild vielleicht schon an anderer Stelle in diesem Magazin entdeckt?



### **Der Bus M41**

Für die 12 Kilometer vom Hauptbahnhof in Mitte bis zur Sonnenallee in Neukölln braucht der Bus M41 rund 46 Minuten. Das M vor der 41 steht für Metrobus. Das sind Busse, die auf Strecken fahren, auf denen besonders viele Menschen unterwegs sind – zum Beispiel, weil sie zur Arbeit fahren. Deshalb ist der M41 auch rund um die Uhr unterwegs.

> Welche U-Bahnlinie hat die meisten Stationen?

Kreuze an.

U8

U6



Losung: Die U7. Sie hat 40 Stationen!

39

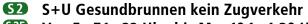
# NAVI 01.22



Ihre Navigationshilfe zu den wichtigsten Baumaßnahmen, Veranstaltungen und Linienänderungen. Alle Baumaßnahmen finden Sie auf www.bvg.de/navi



### S+U Yorckstraße (Großgörschenstraße)/S+U Yorckstraße



Von Fr, 7.1., 22 Uhr, bis Mo, 10.1., 1:30 Uhr

sowie von Fr, 14.1., 22 Uhr, bis Mo, 17.1., 1:30 Uhr



Tunnelreinigung, Schienenfräsen und Stromschienenarbeiten

Die Linien fahren: \$1 S Wannsee ◆ S+U Yorckstraße (Großgörschenstraße) (im 10-Minuten-Takt) und S+U Gesundbrunnen → S Oranienburg (10-Minuten-Takt: S Bornholmer Straße ◆ S Frohnau, diese Züge kommen/fahren als \$85 aus/nach \$ Schöneweide) S2 S Blankenfelde/S Lichtenrade → S+U Yorckstra-Be (10-Minuten-Takt: S Lichtenrade ◆► S+U Yorckstraße) und S Greifswalder Straße ◆► S Bornholmer Straße ◆► S Bernau (10-Minuten-Takt: S Bornholmer Straße ◆ S Buch, diese Züge kommen als \$41, fahren als \$42 aus/nach S+U Wedding). Im Nachtverkehr Fr/Sa und Sa/So fährt die \$2 S Bornholmer Straße ◆► S Bernau.

\$25 S Teltow Stadt ◆► S+U Yorckstraße und S+U Gesundbrunnen → S Henniasdorf, diese Züge kommen als **\$41**/fahren als **\$42** aus/nach \$ Halensee bzw. Sa+So 12 bis 20 Uhr aus/nach S+U Bundesplatz)

**\$26** S Teltow Stadt **→** S+U Yorckstraße \$85 fährt S Schöneweide → S Bornholmer Straße. diese Züge fahren weiter als/kommen als \$1 nach/ aus S Frohnau.

Ersatzverkehr Bus S1A S+U Yorckstraße <-> S Anhalter Bahnhof ◆► S+U Potsdamer Platz/Voßstraße → Behrenstraße/Wilhelmstraße → Friedrichstraße (Reichstagsufer)

Bus S1B Friedrichstraße (Am Weidendamm) ◆▶ Oranienburger Straße (Kurt-Tucholsky-Straße) \*\* S Nordbahnhof/Gartenstraße ◆► Humboldthain (Hochstraße) → Gesundbrunnen (Böttgerstraße) ! Nutzen Sie bitte zur weiträumigen Umfahrung die Ringbahnlinien \$41/\$42 oder die U-Bahn-Linien **U6** und **U8**.

### S Treptower Park ◆► S+U Neukölln Pendelverkehr im

20-Minuten-Takt

Von Fr, 28.1., 22 Uhr, bis So, 6.2., 16 Uhr

Die Linien fahren: **S41** S Königs Wusterhausen ► S+U Neukölln ► S Südkreuz ► S Westkreuz ► S+U Gesundbrunnen ► S Ostkreuz ► S Treptower Park ►

(im Abschnitt S Königs Wusterhausen ► S Südkreuz als \$46) - im 20-Minuten-Takt

S41 S Spindlersfeld ► S+U Neukölln ► S Südkreuz ► S Westkreuz ► S+U Gesundbrunnen ► S Ostkreuz ►

S Treptower Park (im Abschnitt S Spindlersfeld ► S Südkreuz als \$47 bezeichnet) - im 20-Minuten-Takt (Mo-Fr ganztägig sowie Sa+So jeweils 12 bis 20 Uhr Verdichtung auf einen 5-/5-/10-Minuten-Takt: S Südkreuz ► S Westkreuz ► S+U Gesundbrunnen ► S Ostkreuz)

**S42** fährt S Grünau ► S Treptower Park ► S Ostkreuz

- ► S+U Gesundbrunnen ► S Westkreuz ► S Südkreuz
- ► S+U Neukölln ► S Königs Wusterhausen (im Ab-

schnitt S Südkreuz ► S Königs Wusterhausen als \$46 bezeichnet) - im 20-Minuten-Takt

\$42 fährt S Treptower Park ► S Ostkreuz ► S+U Gesundbrunnen ► S Westkreuz ► S Südkreuz ► S+U Neukölln ► S Spindlersfeld (im Abschnitt S Südkreuz ► S Spindlersfeld als \$47 bezeichnet) -

(Mo-Fr ganztägig sowie Sa+So jeweils 12 bis 20 Uhr Verdichtung auf einen 5-/5-/10-Minuten-Takt: S Ostkreuz ► S+U Gesundbrunnen ► S Westkreuz ►

S45 fährt Flughafen BER – Terminal 1-2 → S Südkreuz → S Westend → S+U Gesundbrunnen → S Greifswalder Straße (im Abschnitt S Westend S Greifswalder Straße nur Mo-Fr von ca. 6 bis 19 Uhr) 546 fährt S Königs Wusterhausen ↔ S Südkreuz (weiter als \$41/kommt als \$42 → S+U Gesundbrunnen → S Ostkreuz → S Treptower Park) S47 fährt S Spindlersfeld → S Südkreuz (weiter als \$41/kommt als \$42 → S+U Gesundbrunnen → S Ostkreuz ◆► S Treptower Park) ! Bitte nutzen Sie zwischen S Treptower Park ◆

S+U Neukölln auch die Umfahrung über S Baumschulenweg (mit Umstieg und Bahnsteigwechsel). ! In der Nacht 28./29.1. (Fr/Sa) besteht zwischen 0 Uhr und 5 Uhr zwischen S Baumschulenweg ◆► S Köllnische Heide ◆► S+U Neukölln zusätzlich Ersatzverkehr mit Bussen.





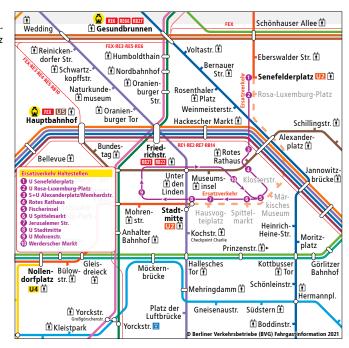


### U Senefelderplatz **→** U Stadtmitte kein Zugverkehr Von So, 9.1. bis Do, 3.3., jeweils So-Do, ca. 22:30 bis 0:30 Uhr

Diverse Bauarbeiten Die Linie fährt: S+U Pankow **◄►** U Senefelderplatz sowie U Stadtmitte U Ruhleben

#### Ersatzverkehr

U Senefelderplatz **→** U Stadtmitte



**BVG PLUS** JANUAR 2022 **BVG PLUS** JANUAR 2022

BVG

### U1

### U Uhlandstraße ◄► U Gleisdreieck kein Zugverkehr Von So, 9.1. bis Do, 13.1. sowie So, 23.1. bis Do, 11.8., jeweils So-Do, ca. 22 Uhr bis 0:30 Uhr

Tunnelsanierung

Die Linien fahren: U1 S+U Warschauer Straße ◆► U Gleisdreieck

U3 U Krumme Lanke → U Gleisdreieck

Umfahrung mit anderen Linien

U Uhlandstraße → U Wittenbergplatz mit Bus M19

und M29. Zwischen U Wittenbergplatz → U Gleis-

! Die U3 fährt in diesen Zeiträumen ab U Wittenbergplatz analog der U2 über U Bülowstraße nur bis U Gleisdreieck.

! Von September bis Dezember 2022 finden dieselben Einschränkungen erneut statt. Genauere Informationen folgen rechtzeitig

### U3

### U Augsburger Straße kein Halt in Richtung U Krumme Lanke Weiterhin bis Juli 2022

Bahnsteigsanierung

dreieck mit U2 und U3.

Die Züge fahren ohne Halt durch. Um den U-Bahnhof zu erreichen, fahren Sie bitte bis zum nächsten Bahnhof, U Spichernstraße bzw. U Hohenzollernplatz . und von dort wieder zurück.

### U4 U Rathaus Schöneberg kein Halt in beiden Richtungen Weiterhin bis 31. März 2022

Barrierefreier Ausbau und Neubau eines zweiten Zugangs

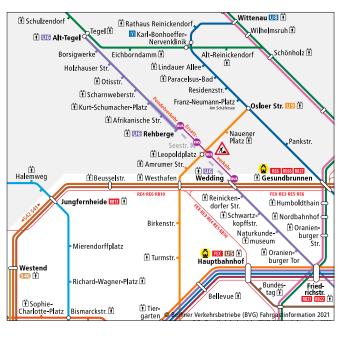
Um den Bahnhof zu erreichen, nutzen Sie bitte die Bahnhöfe U Bayerischer Platz (ca. 550 Meter entfernt) oder S+U Innsbrucker Platz (ca. 600 Meter entfernt).

Alternativ erreichen Sie das Rathaus Schöneberg mit dem Bus 143 (u. a. ab U Fehrbelliner Platz, U Blissestraße oder U Berliner Straße), Bus M43 oder Bus M46 (u. a. ab S+U Zoologischer Garten, U Kurfürstendamm, U Wittenbergplatz, S Südkreuz oder S Schöneberg).

### U Rehberge **→** S+U Wedding kein Zugverkehr Von Fr, 7.1. bis So, 30.1.

### Gleisbauarbeiten Die Linie fährt:

- U Alt-Tegel → U Kurt-Schumacher Platz im Regelbetrieb
- Pendelverkehr zwischen U Kurt-Schumacher-Platz →
   U Rehberge
- Ersatzverkehr zwischen U Rehberge
   S+U Wedding



### UG U Seestraße kein Halt Richtung U Alt-Tegel Von Mo. 31.1. bis Do. 31.3.

Bahnsteigsanierung

Die Züge fahren ohne Halt durch. Um den U-Bahn-

hof zu erreichen, fahren Sie bitte bis zum nächsten Bahnhof, U Rehberge, und von dort wieder zurück.

## U7 U Jakob-Kaiser-Platz **→** U Richard-Wagner-Platz kein Zugverkehr Von Mo, 31.1. bis Do, 3.2.

Fugensanierung

Die Linie fährt: S+U Rathaus Spandau → U Jakob-Kaiser-Platz sowie U Richard-Wagner-Platz → U Rudow

Ersatzverkehr U Jakob-Kaiser-Platz → U Richard-Wagner-Platz (Kein Halt am U Mierendorffplatz – alternative Haltestellen: Osnabrücker Straße und Schloßbrücke)

- ! Bitte beachten Sie die Umleitung der Busse
  M21, M27 und X21, von der auch der Ersatzverkehr
  betroffen ist.

40 BVG PLUS JANUAR 2022 BVG PLUS JANUAR 2022 4

### US U Osloer Straße <► S+U Gesundbrunnen kein Zugverkehr Von So, 9.1. bis Do, 17.2, jeweils So—Do von ca. 23 bis 1:30 Uhr sowie von Fr, 18.2. bis So, 20.2. und von Fr, 25.2. bis So, 27.2. jeweils durchgehend

Barrierefreier Ausbau U Pankstraße Die Linie fährt: S+U Wittenau → U Osloer Straße sowie S+U Gesundbrunnen → S+U Hermannstraße

Ersatzverkehr
U Osloer Straße ∢►
S+U Gesundbrunnen



### U Birkenstraße kein Halt Richtung U Osloer Straße Von Mo, 24.1. bis Do, 27.1

Barrierefreier Ausbau Die Züge fahren ohne Halt durch. Um den U-Bahnhof zu erreichen, fahren Sie bitte bis zum nächsten Bahnhof, S+U Westhafen, und von dort wieder zurück.

### U Birkenstraße kein Halt Richtung S+U Rathaus Steglitz Von Mo, 31.1. bis Do, 3.2.

Barrierefreier Ausbau Die Züge fahren ohne Halt durch. Um den U-Bahnhof zu erreichen, fahren Sie bitte bis zum nächsten Bahnhof. U Turmstraße. und von dort wieder zurück.

### Tram M5

M8

M10

### Sperrung Clara-Jaschke-Straße (Phase 2) Weiterhin bis Mo, 28.3, ca. 4:30 Uhr

Anschluss Neubaustrecke Turmstraße

Die Linien fahren: M5 Zingster Straße → U Naturkundemuseum → U Rosenthaler Platz und weiter
als M8 nach Ahrensfelde/Stadtgrenze

M8 Ahrensfelde/Stadtgrenze → U Rosenthaler Platz
und weiter als M5 nach Zingster Straße via

U Naturkundemuseum

M10 S+U Warschauer Straße → S+U Hauptbahnhof

I Fahrgäste der Linien M5 und M8 nutzen bitte
zwischen S+U Hauptbahnhof und U Naturkundemuseum die Linie M10.

BVG

! Am U Rosenthaler Platz kann es zu Wartezeiten bei der Weiterfahrt der Tram M5 als M8 bzw. M8 als M5 kommen.



M27

X21

### Sperrung Tegeler Weg, Max-Dohrn-Straße ab Mo, 10.1.2022 Für ca. 3 Monate

Die Linien fahren: M21, X21 Umleitung über Tegeler Weg → Olbersstraße → Liselotte-Meitner-Straße

M27 Mierendorffplatz ► Osnabrücker Straße ► Tegeler Weg ► Olbersstraße ► vorübergehende Endhal-

testelle S+U Jungfernheide vor Herschelstraße bzw. in der Gegenrichtung Olbersstraße ► Lise-Meitner-Straße ► Mierendorffplatz und weiter planmäßig

! Diese Umleitung betrifft auch den Ersatzverkehr der U7 vom 31.1. bis 3.2.



## Verlegung der Haltestelle S+U Alexanderplatz/Memhardstraße Seit Di, 7.12.2021 für mehrere Jahre

Neubau eines Geschäftshauses Die Haltestellen für die Linien 100, 200, N2, N5, N8, N40, N42, N60 und N65 sind jeweils um ca. 150 Meter verlegt. Bitte beachten Sie die Wegelenkung vor Ort.



300

### Sanierung Unter den Linden Seit Do, 9.12.2021 für ca. 3 Monate

Die Linien fahren: 100 Umleitung Richtung S+U Alexanderplatz über Scheidemannstraße ► Ebertstraße ► Behrenstraße ► Haltestelle Behrenstraße/Wilhelmstraße ► Friedrichstraße ► Haltestelle U Unter den Linden ► Unter den Linden und weiter planmäßig

N5 Umleitung Richtung Riesaer Straße über Luisenstraße ► Reinhardtstraße ► Friedrichstraße ► Haltestelle S+U Friedrichstraße ► Unter den Linden und weiter planmäßig

300 Umleitung Richtung Philharmonie Süd über Unter den Linden ► Friedrichstraße ► Behrenstraße ► Wilhelmstraße und weiter planmäßig



N52

**BVG PLUS** JANUAR 2022

### Einbahnstraßenregelung Provinzstraße Weiterhin bis ca. August 2022

Die Linien fahren: 150 Richtung S Buch bzw.

N52 Richtung Pastor-Niemöller-Platz Umleitung

von Osloer Straße ► Schwedenstraße ► Reginhard-

straße ► Pankower Allee ► Provinzstraße und weiter planmäßig.

! Die Linien 250 und 255 fahren planmäßig.

BVG BVG



188 N88

## Sperrung Ringstraße zwischen Finckensteinallee und Drakestraße ab Mo, 31.1.2022 für ca. 4 Monate

Die Linien fahren: Umleitung über Drakestraße

→ Karwendelstraße → Finckensteinallee →

Carstennstraße und weiter planmäßig.

! Die Linien halten an den Haltestellen auf dem Umleitungsweg.



### Bauarbeiten Grabensprung weiterhin bis Mo, 21.2.2022

190

Die Linie fährt: Umleitung Richtung Innovationspark Wuhlheide von Dohlengrund ► Am Waldberg ► Klara-Schabbel-Straße ► Grabensprung ► Gleiwitzer Straße und weiter planmäßig.

! Die Haltestelle Pirolstraße befindet sich in der Klara-Schabbel-Straße vor Grabensprung.

**Umleitung** Richtung U Elsterwerdaer Platz von

Gleiwitzer Straße ► Grabensprung ► Klara-Schabbel-Straße ► Arnsberger Straße ► Dohlengrund und weiter planmäßig.

! Die Haltestelle Pirolstraße befindet sich in der Klara-Schabbel-Straße hinter Grabensprung.

! Die Haltestelle Grabensprung befindet sich in Dohlengrund vor Grabensprung.



### Bauarbeiten S Biesdorf Ab Mo, 10.1. für ca. 3 Monate

Die Endhaltestelle direkt am S Biesdorf ist wegen Bauarbeiten gesperrt. Alle Ersatzhaltestellen befinden sich in der Kulmseestraße vor Oberfeldstraße.



### 194 240

240 N40 Die N94 <sup>tung</sup>

## Bauarbeiten Karlshorster Straße – 2. Bauabschnitt Weiterhin bis April 2022

Die Linien fahren: 240, N40 veränderte Fahrtrichtung zwischen Marktstraße ← Kynaststraße ← Hauptstraße

**194, N94 Umleitung** zwischen Lückstraße ◆ Schlichtallee ◆ Hauptstraße



N40

### Bauarbeiten Invalidenstraße Seit Mo, 13.12.2021 bis auf Weiteres

**Die Linien fahren: 245** Richtung S+U Zoologischer Garten bzw. **N40** Richtung U Turmstraße

Umleitung von Invalidenstraße ► Lehrter Straße ► Seydlitzstraße ► Rathenower Straße ► Alt-Moabit und weiter planmäßig.



### Einengung Leipziger Straße weiterhin für ca. 1 Monat

265 N6 Die Linien fahren: 265 Umleitung
U Stadtmitte von Leipziger Straße ► Mauerstraße ►
Krausenstraße und weiter planmäßig.

! Zusätzliche Haltestelle Ü Stadtmitte an planmäßi-

ger Haltestelle der Linie **200** in der Leipziger Straße. ! NG Haltestellenverlegung Richtung U Alt-Tegel in die Friedrichstraße vor Leipziger Straße



N40

N60

N65

### Vollsperrung Stralauer Straße zwischen Mühlendamm und Jüdenstraße weiterhin für ca. 9 Monate

Die Linien fahren: N8 Umleitung Spandauer Straße ► Grunerstraße ► Alexanderstraße ► Brückenstraße und weiter planmäßig.

N40 Umleitung Richtung Blockdammweg ab
Spandauer Straße ► Mühlendamm ► Fischerinsel ►
Wallstraße ► Inselstraße ► Köpenicker Straße ► Brückenstraße ► Holzmarktstraße und weiter planmäßig.
Umleitung Richtung U Turmstraße ab Holzmarktstraße ► Brückenstraße ► Köpenicker Straße ►

Neue Jakobstraße ► Neue Roßstraße ► Fischerinsel ► Mühlendamm ► Spandauer Straße und weiter planmäßig.

N60, N65 Umleitung Richtung Flughafen BER bzw. Rahnsdorf ab Spandauer Straße ► Mühlendamm ► Fischerinsel ► Wallstraße ► Inselstraße ► Köpenicker Straße und weiter planmäßig.



Die Informationen zu den wichtigsten Baumaßnahmen, Veranstaltungen und Linienänderungen entsprechen dem aktuellen Stand bei Redaktionsschluss (17.12.2021). Änderungen vorbehalten. Wir bitten um Ihr Verständnis für entstehende Unannehmlichkeiten.

### Auf einen Blick

### Alle wichtigen Adressen und Öffnungszeiten für BVG-Kunden!

Alle Informationen finden Sie auch auf www.BVG.de

### **BVG-KUNDENZENTREN** MIT ABO-SERVICE

#### BVG-Zentrale

Holzmarktstraße 15-17 Am S+U-Bhf Jannowitzbrücke **S3 S5 S7 S9 U8** 

Lichtenberger Straße 199 300 Mo-Mi 09.30-17.00 Uhr Do 09.30-17.45 Uhr Fr 09.30-14.00 Uhr

### **U-Bhf Rathaus Spandau**

(\$3) (\$9) U7 in der Vorhalle Mo-Fr 06.30-20.30 Uhr

### Am U-Bhf Alt-Tegel U6

Berliner Straße 1a Mo-Fr 10.00-18.00 Uhr

### S+U-Bhf Alexanderplatz Zwischendeck Richtung U8

### **S3 S5 S7 S9** U2 U5 U8

Mo-Fr 06.30-21.30 Uhr Sa + So 10.00 - 18.00 Uhr

### S+U-Bhf Zoo

Richtung U2 Pankow



Mo-Fr 06.30-21.30 Uhr Sa + So 10.00 - 18.00 Uhr

### Am S-Bhf Marzahn (57)

Busbahnhof, Marzahner Promenade 1 Mo-Fr 06.30-20.30 Uhr

### Am S-Bhf Köpenick (S3)

Elcknerplatz 6 Mo-Fr 06.30-20.30 Uhr Sa 10.00-18.00 Uhr

### Im Einkaufszentrum Das Schloss (UG)

S+U-Bhf Rathaus Steglitz S1 U9

Mo-Sa 08.30-20.00 Uhr

### **U-Bhf Hermannplatz**

U7 U8 in der Vorhalle U8 Mo-Fr 06.30-20.30 Uhr Sa 10.00-18.00 Uhr

### BVG-MUSIK-GENEHMIGUNG

### An der Michaelbrücke

(Rückseite BVG-Zentrale) S+U-Bhf Jannowitzbrücke

### Zurzeit geschlossen!

Mi 07.00 - 11.00 Uhr im EBE-Bereich

### **FUNDBÜRO**

### Rudolfstraße 1-8

S+U-Bhf Warschauer Straße

### **S3 S5 S7 S75 S9**

U1 U3 M10 B 300, 347 www.bvg.de/fundbuero Mo, Di, Do, Fr 09.00 - 17.00 Uhr Mi aeschlossen

### OHNE FAHRSCHEIN GEFAHREN? KUNDENBÜRO FÜR ERHÖHTES **BEFÖRDERUNGSENTGELT**

### An der Michaelbrücke

(Rückseite BVG-Zentrale) S+U-Bhf Jannowitzbrücke **S3 S5 S7 S9 U8** 

Lichtenberger Straße 🚥 300 Mo-Do 09.00-18.00 Uhr Fr 09.00 - 14.00 Uhr www.bvg-ebe.de

Für unverlangt eingesandtes Bild-

und Textmaterial übernehmen wir

keine Haftung. \*Bei Verlosungen

ist der Rechtsweg ausgeschlossen.

Familienangehörige dürfen an den

Verlosungen nicht teilnehmen. Wir

verwenden Ihre personenbezoge-

nen Daten ausschließlich für die

Durchführung des Gewinnspiels.

finden Sie unter www.bvg.de/

datenschutz.

Weitere Hinweise zum Datenschutz

und insbesondere zu Ihren Rechten

Mitarbeiter der BVG und deren

### **TWITTERKANÄLE**

@BVG Ubahn @BVG\_Tram @BVG Bus

### Sana Kliniken **Berlin-Brandenburg**



## **WAS PFLEGEKRÄFTE MACHEN:**



**Was meine** Eltern denken



Philipp H., Patientenservice. Sana Klinikum Lichtenberg



**Was die** Freunde denken



Gesellschaft denkt

**Was sie wirklich** machen

Gib dir

doppelte Nachtschichtbesetzung

Gib dir

Berufung statt Beruf

Gib dir

Wunschdienstplan im Mitarbeiterpool

AberBitteMitSana.de

#### **IMPRESSUM**

### Herausgeber/Verlag

Berliner Verkehrsbetriebe (BVG), Anstalt des öffentlichen Rechts

### Chefredakteur

Markus Falkner (verantwortlich)

Theresa Henning (Leitung) Bernd Wegner (bwg) María-M. Covelo Boente (mmcb) Christian Retzlaff (chr) Felix Stroppel (fix) Lars Burmeister Ronald Klein (Raufeld)

#### Redaktion

BVG PLUS, das Kundenmagazin (11540), 10096 Berlin Telefon: (030) 256-0 E-Mail: redaktion@bvg.de

Fragen zum Abonnement: E-Mail: www.BVG.de/kontakte

BVG-Apps Registrierung/Login: E-Mail: web-support@bvg.de

#### **Produktion & Grafik** Raufeld Medien GmbH Paul-Lincke-Ufer 42/43

Daniel Krüger (Creative Director) Stephan Krause (Gestaltung)

Anzeigen Tip Berlin Media Group GmbH Müllerstraße 12, 13353 Berlin Telefon: (030) 233 269 610 E-Mail: anzeigen@tip-berlin.de Anzeigen: Michelle Thiede E-Mail: thiede@tip-berlin.de

Parzeller print & media GmbH & Co. KG, Frankfurter Str. 8

Titelbild Andreas Süß

Pflegefachkräfte
(w/m/d) gesucht
Bewirb dich!

# **UNGÜNSTIG: Wenn überall die**

Preise steigen.





Wenn EDEKA zeitgleich tausende Preise senkt.

Wir 🍑 Lebensmittel.